

**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Bratislava**  
**Stále pracovisko Nitra**  
Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra

č. 494-8433/2020/Čás/371810105/Z12

Nitra 10. 03. 2020



**R O Z H O D N U T I E**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „Inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa ustanovení § 9 ods. 1 písm. c) a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa ustanovenia § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) na základe písomného vyhotovenia žiadosti prevádzkovateľa **KTL ZM, a.s., Továrenská 49, 953 01 Zlaté Moravce, IČO: 36 555 908**, (ďalej len „prevádzkovateľ“) zo dňa 26. 04. 2019, doručenej Inšpekcii dňa 30. 04. 2019 vo veci zmeny č. Z12 integrovaného povolenia v súvislosti so zmenou v prevádzke z dôvodu konaní vykonaných podľa ustanovenia § 3 ods. 3 písm. a) bod 3. a bod 10. zákona o IPKZ, podľa ustanovenia § 19 ods. 1 zákona o IPKZ a podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“)

**m e n í   a   d o p l ň a   i n t e g r o v a n é   p o v o l e n i e**

vydané rozhodnutím č. 3397/OIPK-973/06-Mz/371810105 zo dňa 20. 06. 2006, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 06. 07. 2006 v znení rozhodnutí:

- č. 3729-14247/37/2007/Tom/371810105/U1 zo dňa 11. 05. 2007
- č. 6203-23986/2009/Raf/371810105/Z2 zo dňa 17. 07. 2009
- č. 8515-38331/2010/Šim/371810105/Z3 zo dňa 21. 12. 2010
- č. 3528-26612/2011/Šim/371810105/Z4 zo dňa 20. 09. 2011
- č. 5637-26132/2012/Goc/371810105/Z5 zo dňa 19. 09. 2012
- č. 885-29144/2013/Čás,Šim,Goc/371810105/Z6 zo dňa 29. 10. 2013
- č. 1222-2315/2015/Čás/371810105/Z7 zo dňa 28. 01. 2015
- č. 563-17339/2015/Čás/371810105/Z8 zo dňa 22. 06. 2015
- č. 3952-16803/2016/Tit/371810105/Z9 zo dňa 23.06.2016
- č. 4962-32587/2017/Čás/371810105/Z10 zo dňa 19.10.2017

č. 7716-45553/2018/ Čás/371810105/Z11 zo dňa 03. 01. 2019  
(ďalej len „povolenie“ resp. „rozhodnutie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

**„Povrchová úprava – kataforetická linka, Neutralizačná stanica NS 12“  
(ďalej len „prevádzka“)**

pre prevádzkovateľa: **KTL ZM, a.s.**

sídlo: **Továrenská 49, 953 01 Zlaté Moravce**

IČO: **36 555 908**

**nasledovne:**

1. V povolení sa za odsek r) dopĺňa nový odsek s) v znení:

**„s) v oblasti ochrany ovzdušia**

- podľa ustanovenia § 3 ods. 3 písm. a) bod 3. zákona o IPKZ v súčinnosti s ustanovením § 17 ods. 1 písm. c) zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ovzduší“) – **udeľuje súhlas na zmeny používaných surovín a udeľuje súhlas na skúšobnú prevádzku veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia po vykonaných zmenách súvisiacich so zmenou surovín,**
- podľa ustanovenia § 3 ods. 3 písm. a) bod 10. zákona o IPKZ v súčinnosti s ustanovením § 21 ods. 2 písm. b) zákona o ovzduší – **určuje emisné limity a technické požiadavky a podmienky prevádzkovania,**

2. V povolení v časti **II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 3. Podmienky pre suroviny, médiá, energie, výrobky** sa v tabuľke v bode 3.1 pôvodné riadky vypúšťajú:

<b>Fosfátovanie</b>				
Prípravky na zinkofosfátovanie na báze roztoku anorganických kyselín a anorganických solí fosforečnanov	7664-38-2	kyselina trihydrogénfosforečná	10-25	30
	13598-37-3	dihydrogénfosforečnan zinočnatý	5-10	
	19098-16-9	hydroxyamónium-dihydrogénfosfát	1-5	
	16961-83-4	kyselina hexafluoro kremičitá	1-5	
	7664-38-2	kyselina trihydrogénfosforečná	1-5	
	18718-07-5	dihydrogénfosforečnan manganatý	5-10	
	13598-37-3	dihydrogénfosforečnan zinočnatý	10-25	

	19098-16-9	hydroxyamónium-dihydrogen-fosfát	1-5	
	10039-54-0	bis((hydroxylamónium) sulfát	5-10	
	1341-49-7	hydrogendifluorid amónny	0,1-1	
Prísady do fosfátovania				
Prísady do zinkofosfátovania	10039-54-0	bis (hydroxylamónium) sulfát	10-25	5
	1310-73-2	Hydroxid sodný	5-10	
Neutralizácia, redukcia, flokulácia a koagulácia				
Prípravky používané v NS na neutralizáciu, redukciu, flokuláciu, koaguláciu a odpenenie	10028-22-5	síran železitý	41-43	7
	7664-93-9	kyselina sírová	51-98	
	7705-08-0	chlorid železitý	25-50	
	7758-94-3	chlorid železnatý	5-10	

“

a **nahrádzajú sa** novými riadkami nasledovne:

”

<b>Fosfátovanie</b>				
Prípravky na zinkofosfátovanie na báze roztoku anorganických kyselín a anorganických solí fosforečnanov	7664-38-2	kyselina trihydrogénfosforečná	1-5	30
	13598-37-3	dihydrogenfosforečnan zinočnatý	20-40	
	19098-16-9	hydroxyamónium-dihydrogenfosfát	5-10	
	10039-54-0	bis((hydroxylamónium) sulfát	1-5	
	13138-45-9	dusičnan nikelnatý	1-5	
	18718-07-5	dihydrogenfosforečnan mangánatý	5-10	
	13598-37-3	dihydrogenfosforečnan zinočnatý	5-10	
	10039-54-0	bis((hydroxylamónium) sulfát	1-5	
	7664-39-3	kyselina fluorovodíková	0,1-1	
	7664-38-2	kyselina trihydrogénfosforečná	5-10	
			1-5	
	13138-45-9	dusičnan nikelnatý	1-5	
	16961-83-4	kyselina hexafluorokremitá	1-5	
	18718-07-05	dihydrogénfosforeč	1-5	

		nan mangánatý		
<b>Prísady do fosfátovania</b>				
Prísady do zinko-nikel-zinko-fosfátovania	13138-45-9	dusičnan nikelnatý	40-60	5
	7803-49-8	hydroxylamín	5-10	
	1310-73-2	Hydroxid sodný	10-20	
<b>Neutralizácia, redukcia, flokulácia a koagulácia</b>				
Prípravky používané v NS na neutralizáciu, redukciu, flokuláciu, koaguláciu a odpenenie	10028-22-5	síran železitý	41-43	11
	7664-93-9	kyselina sírová	51-98	
	7705-08-0	chlorid železitý	25-50	
	7758-94-3	chlorid železnatý	5-10	

“

3. V povolení v časti **II. Podmienky povolenia, B. Emisné limity, v tabuľke 1.3** sa rušia riadky:

Zdroj emisií, miesto ich vzniku	Znečisťujúce látky	Emisné limity		Vzťahné podmienky	Miesto vypúšťania
		hmotnostný tok (g.h <sup>-1</sup> )	koncentrácia (mg.m <sup>-3</sup> )		
Predúpravná linka	TZL	< 200 ≥ 200	150 20	1) Emisný limit sa neuplatňuje.	V 1
	Zn	5	1	1) Emisný limit sa neuplatňuje.	
Predúpravná linka	TZL	< 200 ≥ 200	150 20	1) Emisný limit sa neuplatňuje.	V 2
	Zn	5	1	1) Emisný limit sa neuplatňuje.	

“

a nahrádzajú sa nasledovnými riadkami v znení:

Zdroj emisií, miesto ich vzniku	Znečisťujúce látky	Emisné limity		Vzťažné podmienky	Miesto vypúšťania
		hmotnostný tok (g.h <sup>-1</sup> )	koncentrácia (mg.m <sup>-3</sup> )		
Predúpravná linka	TZL	< 200 ≥ 200	150 20	1) Emisný limit sa neuplatňuje.	V 1
	Zn	5	1	1) Emisný limit sa neuplatňuje.	
	Ni	2,5	0,5	2)	
	Σ Ni + Zn	5	1	2)	
Predúpravná linka	TZL	< 200 ≥ 200	150 20	1) Emisný limit sa neuplatňuje.	V 2
	Zn	5	1	1) Emisný limit sa neuplatňuje.	
	Ni	2,5	0,5	2)	
	Σ Ni + Zn	5	1	2)	

a zároveň sa pod tabuľku **pridáva** do Poznámky: „Ni – nikel a jeho zlúčeniny vyjadrené ako Ni.“

4. V povolení v časti **II. Podmienky povolenia I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému** sa v bode **1. Kontrola emisií do ovzdušia** do pôvodného bodu 1.5 vkladajú ďalšie riadky s nasledovným znením:

Miesto vypúšťania - výduch č.	Emitovaná znečisťujúca látka	Frekvencia merania
V 1	Ni, Σ Ni + Zn	1)
V 2	Ni, Σ Ni + Zn	1)

a zároveň sa do Odporúčaných metód **pridáva** riadok:

”

Znečisťujúca látka	Metóda merania
nikel a jeho zlúčeniny vyjadrené ako Ni	AAS; AAS-ETA ICP-AES/OES/MS

“

5. V povolení v časti **II. Podmienky povolenia I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému** sa v bode **7. Podávanie správ** pôvodný bod 7.1 **ruší** a nahrádza sa novým bodom **7.1** s nasledovným znením:

„7.1 Prevádzkovateľ je povinný zisťovať, zbierať, spracúvať a vyhodnocovať údaje a informácie určené v povolení a vo vykonávacom predpise zákona o IPKZ. Každoročne ich za predchádzajúci kalendárny rok oznamovať **do 28. februára** v elektronickej forme do Národného registra znečisťovania. Údaje sa oznamujú Slovenskému hydrometeorologickému ústavu v Bratislave na tlačivách, ktoré MŽP SR uverejňuje vo svojom vestníku a na svojej internetovej stránke. Tieto údaje je prevádzkovateľ povinný uchovávať najmenej 5 rokov.“

6. V povolení v časti **II. Podmienky povolenia J. Požiadavky na skúšobnú prevádzku pri novej prevádzke alebo pri zmene technológie a opatrenia pre prípad zlyhania činnosti v prevádzke** sa pridáva bod **11.** s nasledovným znením:

„11. Pre skúšobnú prevádzku povolenú v písm. s) výrokovej časti rozhodnutia sa z hľadiska ochrany ovzdušia stanovujú tieto podmienky:

- 11.1. Počas skúšobnej prevádzky je prevádzkovateľ povinný zabezpečiť vykonanie oprávneného diskontinuálneho merania *emisii znečisťujúcich látok* v procese odmasťovania a v procese aktivácie, podľa vyhlášky MŽP SR č. 411/2012 Z. z. o monitorovaní emisií zo stacionárnych zdrojov znečisťovania ovzdušia a kvality ovzdušia v ich okolí za účelom preukázania dodržiavania určených emisných limitov. Meranie je potrebné vykonať v nasledovnom rozsahu a nasledovné znečisťujúce látky:

**V1** – odmasťovanie, aktivácia, fosfátovanie (linka predúpravy – vstupná časť) – Ni,  $\sum \text{Ni} + \text{Zn}$ ,

**V2** – fosfátovanie, pasivácia (linka predúpravy – výstupná časť) – Ni,  $\sum \text{Ni} + \text{Zn}$ ,

- 11.2. Skúšobná prevádzka zavádzania a doplnenia nových surovín bude trvať **12 mesiacov** odo dňa nadobudnutia právoplatnosti povolenia č. 494-8433/2020/Čás/371810105/Z12 zo dňa 10. 03. 2020.

- 11.3. Pri podaní žiadosti o zmenu integrovaného povolenia v súvislosti s vydaním súhlasu z hľadiska ochrany ovzdušia na trvalú prevádzku veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia po vykonanej zmene predloží prevádzkovateľ aktualizovaný Súbor TPP a TOO so zapracovanými zmenami a v konaní o zmenu integrovaného povolenia požiadava aj o vydanie súhlasu na zmenu Súboru TPP a TOO.

- 11.4. Prevádzkovateľ požiadava Okresný úrad o zmenu postupu výpočtu znečisťujúcich látok v súlade s konaním o udelení súhlasu na zmeny používaných surovín podľa

ustanovenia § 3 vyhlášky MŽP SR č. 411/2012 Z. z. o monitorovaní emisií zo stacionárnych zdrojov znečisťovania ovzdušia a kvality ovzdušia v ich okolí.“

**Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia vydaného rozhodnutím č. 3397/OIPK-973/06-Mz/371810105 zo dňa 20. 06. 2006, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 06. 07. 2006, v znení neskorších zmien a doplnení, ktorým bola povolená činnosť v prevádzke „Povrchová úprava – kataforetická linka, Neutralizačná stanica NS 12“ a ostatné jeho podmienky z o s t á v a j ú v p l a t n o s t i.**

## **O d ô v o d n e n i e**

Inšpekcia, ako príslušný orgán štátnej správy podľa ustanovení § 9 ods. 1 písm. c) a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa ustanovenia § 32 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ, na základe žiadosti zo dňa 26. 04. 2019 prevádzkovateľa **KTL ZM, a. s., Továrenská 49, 953 01 Zlaté Moravce, IČO: 36 555 908** doručenej Inšpekcii dňa 30. 04. 2019 a konaní vykonaných podľa ustanovenia § 3 ods. 3 písm. a) bod 3. a bod 10. zákona o IPKZ vo veci zmeny č. Z12 integrovaného povolenia v súvislosti so zmenou v prevádzke z dôvodu udelenia súhlasu na zmeny používaných surovín a na skúšobnú prevádzku po vykonaných zmenách a určení emisných limitov a technických požiadaviek a podmienok prevádzkovania, podľa ustanovenia § 19 ods. 1 zákona o IPKZ a podľa zákona o správnom konaní mení integrované povolenie pre prevádzku **„Povrchová úprava – kataforetická linka, Neutralizačná stanica NS 12“**.

Zmena v činnosti prevádzky, ktorá je predmetom tohto povolenia, nepredstavuje podstatnú zmenu. Podľa zákona NR SR č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov a v znení zákona o IPKZ, časti X. Životné prostredie, položky 171a Sadzobníka správnych poplatkov zmena, ktorá nie je podstatnou zmenou, nepodlieha spoplatneniu podľa tohto zákona.

MŽP SR ako príslušný orgán podľa zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o posudzovaní“) vydalo rozhodnutie zo zisťovacieho konania č. 10122/2019-1.7/dh zo dňa 10. 10. 2019, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 11. 12. 2019. V uvedenom rozhodnutí boli určené podmienky pre realizáciu zmeny navrhovanej činnosti.

Správne konanie sa začalo dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti Inšpekcii. Inšpekcia po preskúmaní predloženej žiadosti a priložených príloh zistila, že žiadosť nie je úplná a vyzvala prevádzkovateľa listom č. 5605-22575/2019/Čás/371810105/Z12 zo dňa 19. 06. 2019 na odstránenie nedostatkov podania do dvoch mesiacov odo dňa doručenia výzvy. Inšpekcia súčasne rozhodnutím č. 5605-22576/2019/Čás/371810105/Z12 zo dňa 19. 06. 2019 konanie prerušila. Prevádzkovateľ e-mailom zo dňa 06. 08. 2019 poslal žiadosť o predĺženie lehoty a zároveň o to požiadal aj listom zo dňa 06. 08. 2019 doručeným Inšpekcii 12. 08. 2019. Predĺženie lehoty na doplnenie podania odôvodnil chýbajúcim podkladom od Ministerstva životného prostredia SR, Sekcie environmentálneho hodnotenia a odpadov, Odboru posudzovania vplyvov na životné prostredie (ďalej len „MŽP SR“). Na základe uvedeného Inšpekcia vyhovelá

prevádzkovateľovi a predĺžila lehotu na doplnenie podania do 31. 12. 2019 listom č. 5605-28915/2019/Čás/371810105/Z12 zo dňa 12. 08. 2019. Prevádzkovateľ svoje podanie čiastočne doplnil dňa 12. 08. 2019 o novú žiadosť o zmenu integrovaného povolenia.

MŽP SR elektronicky zaslalo Inšpekcii dňa 07. 11. 2019 rozhodnutie vydané v zisťovacom konaní číslo 10122/2019-1.7/dh zo dňa 10. 10. 2019.

Dňa 13. 11. 2019 prevádzkovateľ svoje podanie opätovne doplnil a predložil všetky chýbajúce podklady.

V rámci doplnení podania boli predložené: aktualizovaná žiadosť a rozhodnutie MŽP SR zo zisťovacieho konania.

MŽP SR ako príslušný orgán podľa zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o posudzovaní“) vydalo rozhodnutie zo zisťovacieho konania č. 10122/2019-1.7/dh zo dňa 10. 10. 2019, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 11. 12. 2019. V uvedenom rozhodnutí boli určené podmienky pre realizáciu zmeny navrhovanej činnosti.

Inšpekcia po preskúmaní predloženej žiadosti a priložených príloh zistila, že žiadosť obsahuje všetky potrebné doklady na spoľahlivé posúdenie, a preto podľa ustanovenia § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ upovedomila listom č. 5605-48415/2019/Čás/371810105/Z12 zo dňa 19. 12. 2019 prevádzkovateľa, účastníkov konania a dotknuté orgány o začatí správneho konania vo veci zmeny integrovaného povolenia a určila 30-dňovú lehotu na uplatnenie svojich pripomienok a námietok. Zároveň Inšpekcia žiadala MŽP SR o vydanie záväzného stanoviska podľa zákona o posudzovaní listom č. 5605-48418/2019/Čás/371810105/Z12 zo dňa 19. 12. 2019.

Vzhľadom k tomu, že nešlo o konanie uvedené v ustanovení § 11 ods. 9 zákona o IPKZ:

- vydanie povolenia pre nové prevádzky,
- vydanie povolenia na akúkoľvek podstatnú zmenu,
- vydanie alebo zmenu povolenia pre prevádzky, pri ktorých sa navrhuje uplatňovať ustanovenie § 21 ods. 7 zákona o IPKZ,
- zmenu povolenia alebo podmienok povolenia pre prevádzky podľa ustanovenia § 33 ods. 1 písm. a) až e) zákona o IPKZ,

**Inšpekcia v konaní o zmene povolenia podľa ustanovenia § 11 ods. 10 zákona o IPKZ upustila od:**

- náležitostí žiadosti a príloh žiadosti podľa ustanovenia § 7 zákona o IPKZ,
- zverejnenia žiadosti na svojom webovom sídle a v informačnom systéme integrovanej prevencie a kontroly znečisťovania a od zverejnenia najmenej na 15 dní stručného zhrnutia údajov a informácií o obsahu podanej žiadosti poskytnutého prevádzkovateľom, o prevádzkovateľovi a o prevádzke na svojej úradnej tabuli podľa ustanovenia § 11 ods. 5 písm. c) zákona o IPKZ,
- zverejnenia na svojom webovom sídle, v informačnom systéme integrovanej prevencie a kontroly znečisťovania a najmenej na 15 dní na svojej úradnej tabuli výzvy dotknutej verejnosti na písomné prihlásenie sa za účastníka konania, výzvy dotknutej verejnosti a výzvy verejnosti s možnosťou vyjadrenia sa k začatiu konania s lehotou najmenej 30 dní podľa ustanovenia § 11 ods. 5 písm. d) zákona o IPKZ,
- požiadania obce, ktorá je účastníkom konania, aby zverejnila žiadosť na svojom webovom sídle a zároveň na úradnej tabuli obce alebo aj iným v mieste obvyklým spôsobom podľa ustanovenia § 11 ods. 5 písm. e) zákona o IPKZ,



- ústneho pojednávania podľa ustanovenia § 15 zákona o IPKZ.

Inšpekcia v súlade s ustanovením § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ určila 30 dňovú lehotu na vyjadrenie sa k podkladu rozhodnutia a k spôsobu jeho zistenia odo dňa doručenia upovedomenia. Inšpekcia zároveň dala účastníkom konania a dotknutým orgánom možnosť, aby sa pred vydaním rozhodnutia mohli vyjadriť k jeho podkladu i k spôsobu jeho zistenia, prípadne navrhnúť jeho doplnenie v 30 dňovej lehote v súlade s ustanovením § 33 ods. 2 v nadväznosti na ustanovenie § 27 správneho zákona odo dňa doručenia upovedomenia. Inšpekcia zároveň upozornila, že na neskôr podané námietky Inšpekcia neprihliadne. Inšpekcia ďalej upovedomila, že ak niektorý z účastníkov konania alebo dotknutý orgán potrebuje na vyjadrenie sa k žiadosti dlhší čas, môže Inšpekcia podľa ustanovenia § 11 ods. 6 zákona o IPKZ na jeho žiadosť určenú lehotu pre jej uplynutím predĺžiť.

Inšpekcia ďalej upozornila, že nariadi ústne pojednávanie, ak účastník konania požiada o nariadenie ústneho pojednávania v určenej lehote alebo v predĺženej lehote, alebo ak dôjde k rozporom medzi dotknutými orgánmi, alebo ak prípadné pripomienky účastníkov konania budú smerovať proti obsahu záväzného stanoviska vydaného dotknutým orgánom. Pretože žiadny z účastníkov konania o ústne pojednávanie nepožiadala, Inšpekcia upustila od ústneho pojednávania.

Do žiadosti bolo možné nahliadnuť na Inšpekciu.

V stanovenej lehote žiadny z účastníkov konania ani z dotknutých orgánov nepožiadala o predĺženie lehoty na vyjadrenie sa k žiadosti.

V stanovenej 30 dňovej lehote na vyjadrenie podľa ustanovenia § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ bolo Inšpekcii dňa 13. 01. 2020 doručené vyjadrenie Okresného úradu Zlaté Moravce, odboru starostlivosti o životné prostredie, štátnej správy ochrany ovzdušia č. OU-ZM-OSZP-2020/000001-002 zo dňa 10. 01. 2020.

Vo svojom vyjadrení Okresný úrad Zlaté Moravce uviedol, že súhlasí s vydaním zmeny integrovaného povolenia a do rozhodnutia zmeny integrovaného povolenia žiada zakomponovať tieto podmienky:

1. Počas skúšobnej prevádzky vykonať meranie emisií znečisťujúcich látok – nikel a jeho zlúčeniny na jestvujúcom výduchu č. 10 a správu z merania zaslať Okresnému úradu Zlaté Moravce, odboru starostlivosti o životné prostredie, Sládkovičova 3, Zlaté Moravce.
2. Včas oznámiť začiatok vykonávaných meraní podľa ustanovenia § 15 ods. 1 písm. r) zákona o ovzduší.

*Stanovisko Inšpekcie:*

1. Podmienka v bode 1. je premietnutá v podobnom znení do časti J.11.
2. Podmienka č. 2 je už zapracovaná v integrovanom povolení, preto ju nie je potrebné explicitne uvádzať do tohto povolenia.

Po stanovenej 30-dňovej lehote na vyjadrenie bolo Inšpekcii dňa 23.01. 2020 elektronicky doručené záväzné stanovisko MŽP SR č. 3162/2020-1.7/dh 2628/2020 zo dňa 16. 01. 2020. Vo svojom záväznom stanovisku MŽP SR uviedlo, že upovedomenie o začatí konania vo veci zmeny integrovaného povolenia pre prevádzku je z koncepcného hľadiska **v súlade** so zákonom o posudzovaní vplyvov a s vydaným rozhodnutím MŽP SR č. 10122/2019-1.7, 54865/2019 zo dňa 10. 10. 2019, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 11. 12. 2019 a jeho podmienkami.

Používanie nových chemických prípravkov vyplynulo z požiadaviek zákazníkov, pretože pri doposiaľ používanom fosfáte vznikali problémy s priľnavosťou zinkofosfátovej vrstvy. Zmena sa týka fosfátovania na linke kataforetického lakovania na predúpravnej časti. Takisto ku zmene dochádza v množstve prípravkov používaných v neutralizačnej stanici na neutralizáciu, redukciu, flokuláciu, koaguláciu a odpenenie.

Inšpekcia určila prevádzkovateľovi podmienky pre skúšobnú prevádzku po zmene používaných surovín. Inšpekcia určila emisný limit pre  $\sum \text{Zn} + \text{Ni}$  podľa Prílohy č. 3 vyhlášky č. 410/2012 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o ovzduší.

Inšpekcia vykonala úpravu podmienky súvisiacu so zmenou právnych predpisov (zmena predkladania údajov a informácií do Národného registra znečisťovania).

Súčasťou zmeny č. Z12 boli konania:  
v oblasti ochrany ovzdušia

- podľa ustanovenia § 3 ods. 3 písm. a) bod 3. zákona o IPKZ v súčinnosti s ustanovením § 17 ods. 1 písm. c) zákona o ovzduší – konanie o udelenie súhlasu na zmeny používaných surovín a udelenie súhlasu na skúšobnú prevádzku veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia po vykonaných zmenách (v súvislosti so zmenou surovín)
- podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 10. zákona o IPKZ v súčinnosti s ustanovením § 21 ods. 2 písm. b) zákona o ovzduší – konanie o určenie emisných limitov a technických požiadaviek a podmienok prevádzkovania.

Prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoľovacieho procesu a Inšpekcia neuložila opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.

Inšpekcia preskúmala predloženú žiadosť a ostatné podklady rozhodnutia a dospela k záveru, že navrhované riešenie zodpovedá najlepšej dostupnej technike a spĺňa požiadavky a kritériá ustanovené v predpisoch upravujúcich konania, ktoré boli súčasťou integrovaného povoľovania. Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, dokladov a vyjadrení dotknutého orgánu a vykonaného konania zistila stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ a rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovej časti rozhodnutia.

## Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu môže podať odvolanie na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra:

- a) účastník konania podľa ust. § 53 a ust. § 54 zákona o správnom konaní do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia,
- b) aj ten, kto nebol účastníkom konania, ale len v rozsahu, v akom sa namieta nesúlad povolenia s obsahom rozhodnutia podľa zákona o posudzovaní, podľa ust. § 140c ods. 9 stavebného zákona do 15 pracovných dní odo dňa zverejnenia rozhodnutia.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

RNDr. Katarína Pillajová  
vedúca stáleho pracoviska

### **Doručuje sa:**

#### **Účastníkom konania:**

1. KTL ZM, a.s., Továrenská 49, 953 01 Zlaté Moravce
2. Rentals, s.r.o., Továrenská 49, 953 01 Zlaté Moravce
3. Mesto Zlaté Moravce, ul. 1. Mája, 953 01 Zlaté Moravce

#### **Dotknutým orgánom a organizáciám (po nadobudnutí právoplatnosti rozhodnutia):**

4. Okresný úrad Zlaté Moravce, Odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna správa ochrany ovzdušia, Sládkovičova, 953 01 Zlaté Moravce
5. Ministerstvo životného prostredia SR, Sekcia environmentálneho hodnotenia a odpadového hospodárstva, Odbor posudzovania vplyvov na životné prostredie, Námestie Ľ. Štúra, 1, 812 35 Bratislava